

華梵大學哲學系教師授課計畫

九十二學年度第二學期

教師姓名：蔡耀明

ymtymt@ms19.hinet.net

課程名稱：中文：英文佛學學報選讀（下）

英文：Readings in English Buddhist Journal Articles (2)

選修，2 學分。

上課時間：星期二 (15:10-17:00)

Office hours: 星期二(8:10-12:00)、星期三(11:10-12:00)、星期五(8:10-10:00)、
星期日 (10:10-12:00)

【內容綱要】：

◎本課程選取一些英文佛學論著，以培養閱讀能力為重點所在，並且透過三類不同的教材，期望達成多元的語言學習效果。藉由本課程的練習，不僅可增進英文的閱讀能力，提昇學習的樂趣與自信，而且可培育出更堅強的實力去閱讀專門的英文佛學論著，以納入自己的學術論文的論述與寫作。

【教材】：

◎第一，「觀想／壇城觀」：

* Vessantara, "Chapter 4: Taking up the Practice of Visualization," *Meeting the Buddhas: A Guide to Buddhas, Bodhisattvas, and Tantric Deities*, Glasgow: Windhouse Publications, 1993, pp. 43-54.

* Vessantara, "Chapter 5: Entering the Mandala," *Meeting the Buddhas: A Guide to Buddhas, Bodhisattvas, and Tantric Deities*, Glasgow: Windhouse Publications, 1993, pp. 57-67.

* Vessantara, "Chapter 19: Prajnaparamita -- The Book that Became a Goddess," *Meeting the Buddhas: A Guide to Buddhas, Bodhisattvas, and Tantric Deities*, Glasgow: Windhouse Publications, 1993, pp. 219-228.

◎第二，「大手印教法」：

* Reginald A. Ray, "Chapter 12: Mahamudra: The Great Symbol," *Secret of the Vajra World: The Tantric Buddhism of Tibet*, Boston: Shambhala, 2001, pp. 261-293.

◎第三，「大圓滿教法」：

* Reginald A. Ray, "Chapter 13: Dzokchen: The Great Perfection," *Secret of the Vajra World: The Tantric Buddhism of Tibet*, Boston: Shambhala, 2001, pp. 294-325.

【學期成績】：平時上課 70%、平時測驗 15%、期末測驗 15%。

學員對於每週的上課材料應預做準備，並且於課堂上練習分析與解釋，這一部分將佔學期成績 70%。平時測驗一次，佔學期成績 15%。期末測驗，佔學期成績 15%。學員在課前準備和課堂出席極其重要，務請確實預做準備和參與課堂活動。